










Anuario 2009

 **Tzedaká**
Fundación de la Comunidad
Judeo Argentina



A través de sus diversos programas, la Fundación brinda ayuda directa a 11.000 personas en todo el país.

 <p>6.676 personas reciben alimentos, ropa y orientación social.</p>	 <p>3.638 ayudas a adultos mayores a través de sus Programas de integración social, cuidado domiciliario, inclusión previsional y talleres de mejora de la calidad de vida.</p>
 <p>1.321 niños y jóvenes reciben capacitación laboral, becas y subsidios para la educación primaria, secundaria y universitaria.</p>	 <p>La Fundación desarrolla programas junto con el Estado Nacional, la Provincia de Buenos Aires, la Ciudad de Buenos Aires, empresas y organizaciones como Cáritas o la Universidad Católica Argentina y dona en forma periódica medicamentos y ropa a hospitales y ONG's.</p>
 <p>1.112 niños y jóvenes se benefician de los programas de salud, nutrición e iniciativas culturales.</p>	
 <p>277 familias son parte de los programas de ayuda para Vivienda.</p>	 <p>600 personas colaboran en forma voluntaria con la tarea de la Fundación.</p>
 <p>3.798 prestaciones que incluyen distribución gratuita de medicamentos y acciones preventivas en general.</p>	

6.421 donantes particulares, empresas e instituciones contribuyen a desarrollar el trabajo de la Fundación.

El accionar de la Fundación Tzedaká es reconocido en los más diversos ámbitos:

- Premios Konex - Diploma al Mérito (1998).
- Premios Latinoamericano AMAUTA (2002, 2004, 2005 y 2008); Nacional AMDIA (2003, 2004, 2005, 2006) y del Círculo de Creativos Argentinos Diente de Plata (2005) a las Campañas de Marketing Directo.
- Premio al Emprendedor Social Solidario, del Foro del Sector Social (2006 y 2008).
- Premio Responsabilidad Social Comunicativa (2008).
- Novartis delegó en Tzedaká la administración de sus donaciones de medicamentos a la comunidad.
- Edita publicaciones académicas que dan cuenta de su trabajo en el campo social y libros y recursos como acciones de recaudación.
- Ganador 2010 del LAC Development Marketplace del Banco Mundial.



La **Fundación Tzedaká** fue creada en 1991 con la misión de **proteger a los miembros más necesitados de la comunidad**. Por la diversidad de sus programas sociales y por la cantidad de beneficiarios que atiende, es la **principal institución de ayuda social de la comunidad judía de Argentina y un referente entre las organizaciones nacionales**.

Desarrolla programas en las áreas de niñez, educación, vejez, salud y vivienda brindando ayuda directa a **11.000 personas en todo el país**. Extiende además su acción sobre **miles de personas a través de convenios programáticos** con el Estado Nacional, la Provincia de Buenos Aires, la Ciudad de Buenos Aires y diversas organizaciones sociales; de la entrega periódica de medicamentos e insumos a hospitales, centros de salud y ONG's; del apoyo permanente a los Hospitales Garrahan y Gutiérrez y del trabajo asociado con organizaciones como Cáritas o la Universidad Católica. Argentina.

Una mirada sobre lo realizado el año pasado nos permite apreciar la intensa y comprometida tarea que despliega la Fundación.

El 2009 fue un año de enormes desafíos:

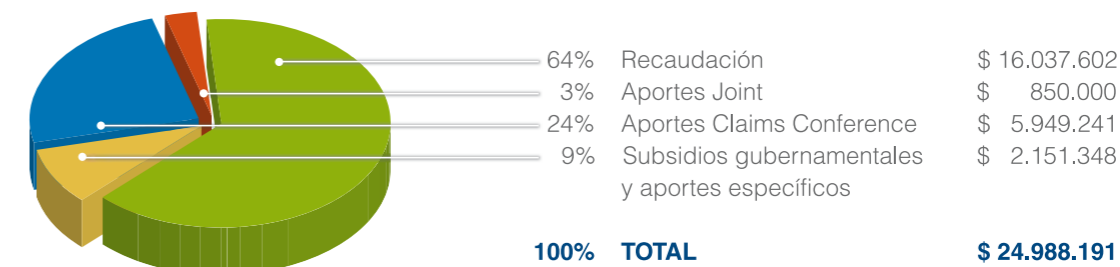
- **Absorbimos 1.000 nuevos beneficiarios.**
- **Sostuvimos el total de las prestaciones sociales** a pesar del contexto socioeconómico negativo.
- **Ampliamos el alcance de nuestros programas** incluyendo beneficiarios de AMIA, Joint, Jabad Lubavitch, Sefaradés y de otras organizaciones sociales de la Ciudad.
- Fortalecimos las **redes con otras Organizaciones y con el Estado.**
- **Profundizamos la inserción** en la sociedad argentina.
- Nos convertimos en **referentes en temas solidarios para los medios nacionales** que dieron cobertura a nuestros eventos y acciones.
- Incrementamos la **recaudación en un 12%.**
- Generamos, junto a CIPPEC y la Universidad de San Andrés, **espacios de intercambio y debate sobre temas sociales.**



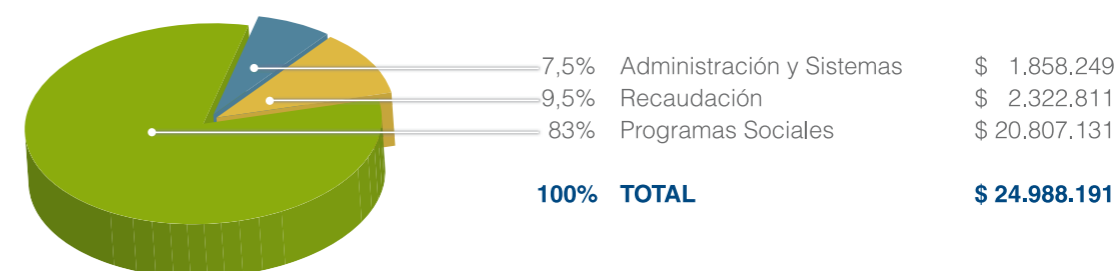
Estos logros solo fueron posibles gracias al apoyo esencial de cientos de empresas, miles de donantes y al trabajo comprometido y apasionado de voluntarios, profesionales y colaboradores que sostienen este entramado de justicia y solidaridad que cada vez más se potencia y fortalece desde la comunidad judía hacia la sociedad argentina en su conjunto.

La Fundación es auditada por Price Waterhouse & Co. S.R.L

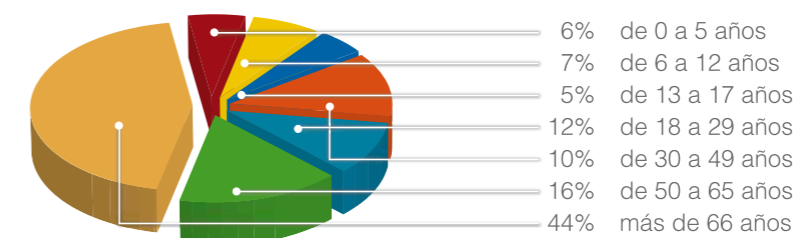
Fuentes de Financiamiento 2009



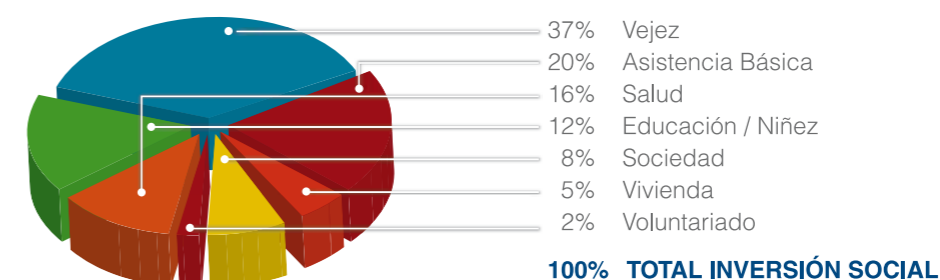
Aplicación de Fondos 2009

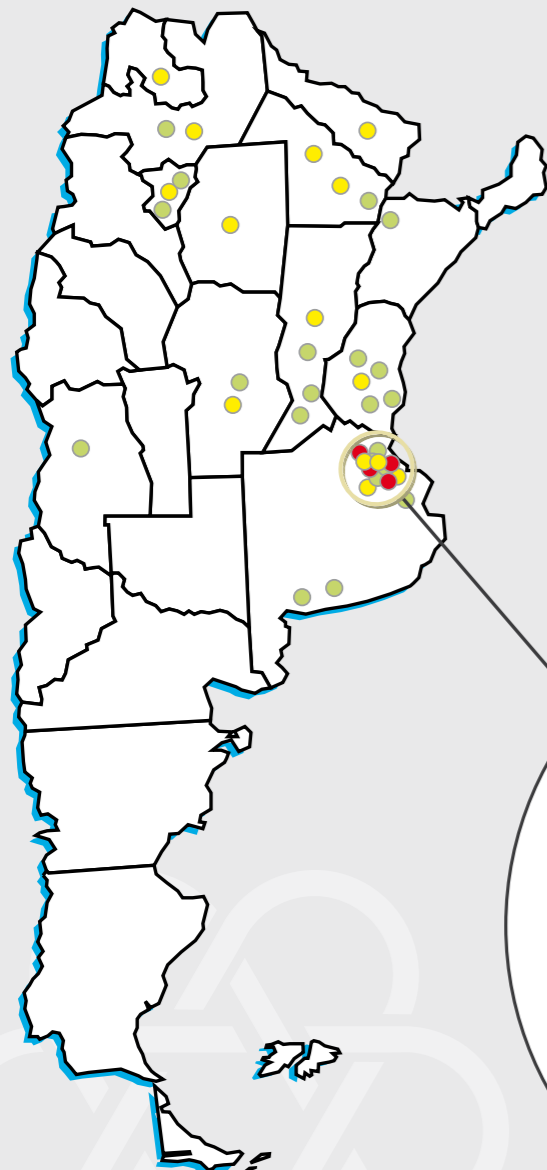


Población Total 2009 / Franja Etaria



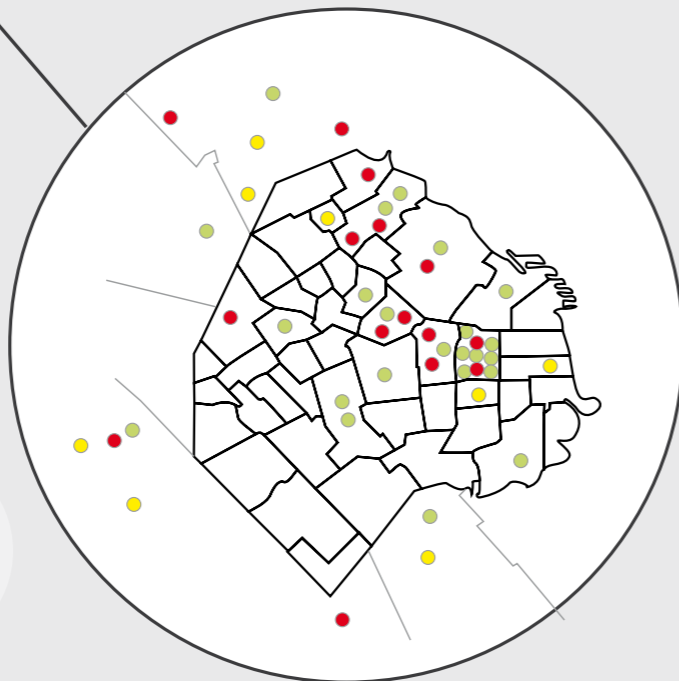
Distribución Inversión Social 2009





CENTROS TZEDAKÁ

- **Centro Tzedaká Mayores** - Bet Hillel
- **Centro Tzedaká Mayores** - Bialik
- **Centro Tzedaká Mayores** - Icuif
- **Centro Tzedaká Mayores** - Jabad
- **Centro Tzedaká Mayores** - Programa de Ayuda a Sobrevivientes del Holocausto.
- **Centro Tzedaká Familia** - Javurá Judaica
- **Centro Tzedaká Familia** - Macabi
- **Centro Tzedaká Familia** - Scholem
- **Centro Tzedaká Mayores / Familia** - SIO
- **Centro Tzedaká Mayores / Familia** - Sur
- **Centro Tzedaká Mayores / Familia** - Lamroth Hakol
- **Centro Tzedaká Educación ORT** - Programa Idea
- **Centro Tzedaká Educación** Macabi - Programa ABC
- **Centro Tzedaká Educación** - Programa Acción Joven - Tigre
- **Centro Tzedaká Educación** - Programa Acción Joven - Capital
- **Banco Comunitario de Medicamentos Refuot** - Hacoaj



INSTITUCIONES QUE RECIBEN AYUDA DE LA FUNDACIÓN TZEDAKÁ

Buenos Aires:

- Parroquia Asunción de la Virgen
- Parroquia Santa Lucia de Palermo
- Fundación ACIAPO
- La Esquina de las Flores
- Comedor Comunitario Santa Rita
- Min. Evangélico Trompetas de Fuego
- Los Piletones - Fund. Margarita Barrientos
- Escuela N° 22 de Berazategui
- Hogar "Divino Niño Jesús"
- Iglesia Evangélica Pentecostal
- Cáritas Buenos Aires
- Fundación EL Pobre de Asis
- Fundación Natalí Flexer
- Fundación Temas - Villa 21/24
- Hias Latinoamérica
- Monasterio de Santa Teresa de Jesús
- Solidagro
- Hospital Penna
- Hospital de Niños "Ricardo Gutiérrez"
- Hospital Dr. Leónidas Lucero

Catamarca:

- Fundación San José

Córdoba:

- Ctro. de Capac. - Traslasierra

Corrientes:

- Asociación Carreros

Chaco:

- Aborígenes del Impenetrable
- Fundación S.O.S. Aborigen
- Actionline Escuelas

Entre Ríos:

- Htal. Andrés Zaninetti
- Htal. Sagrado Corazón de Jesús
- Htal. Villa Rosa

Formosa:

- Centro de Salud P. Cambio a Zalazar

Jujuy:

- Asociación Hermano Sol
- Hermana Luna de Asis

Mendoza:

- Htal. Dr. Domingo Sicoli

Misiones:

- Actionline Escuelas

Neuquén:

- Actionline Escuelas

Santiago del Estero:

- Actionline Escuelas

Salta:

- Emergencia Sanitaria Tartagal

San Juan:

- Fundación Roberto Basualdo

Santa Fe:

- Htal. Baron Hirsch
- Htal. Dr J.M.Cullen

Tucumán:

- Fundación León

RED NACIONAL DE DISTRIBUCION DE MEDICAMENTOS

BUENOS AIRES:

- AMIA - Adultos Mayores
- AMIA - Familias
- Jabad Palermo
- Jabad Flores
- Jabad Caballito
- Jabad Zona Oeste
- Jabad Villa del Parque
- Jabad Villa Crespo
- Jabad Belgrano
- Jabad Almagro
- Jabad Zona Norte
- OSFA
- Kehilá San Martín

Formosa:

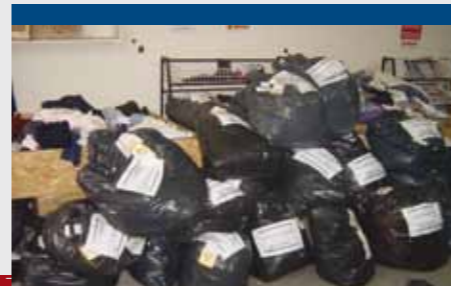
- Natan Gesang

Jujuy:

- Hogar Ledor Vador
- Or Mizrah
- Ahavat Ajim
- CASSA CES
- Or Torah
- Schaare Tefilá
- Guemilut Hasadim
- Hogar Beit Sion Douer
- Sucath David

INTERIOR:

- Asociación Israelita de Bahía Blanca
- Asociación Israelita de Basavilbaso
- AMIA La Plata
- Centro Social Israelita Argentino de Concepción del Uruguay
- Asociación Unión Israelita de Concordia
- Asociación Israelita de Asistencia Social Comunitaria de Córdoba
- Comunidad Judía de Corrientes
- SUIM Sociedad Unión Israelita Marplatense
- Sociedad Israelita de Beneficencia de Mendoza
- Comunidad Mutual Israelita de Moisés Ville
- Asociación Israelita de Paraná
- Asociación Israelita de Resistencia
- Asociación Israelita de Beneficencia de Rosario
- Asociación Alianza Israelita de Socorros Mutuos de Salta
- Comunidad Israelita de Santa Fé
- Jabad Lubavitch Tucuman
- Sociedad Unión Israelita de Tucumán



ASISTENCIA BÁSICA

6.676
personas reciben
ayuda alimentaria.



Refuerzo Alimentario por Condición Especial de Salud

- **2.106 personas** reciben tarjeta adicionales para la compra de alimentos adecuados a sus dietas.
- Además, la totalidad de los beneficiarios de la Fundación reciben orientación social, asesoramiento, contención y seguimiento personalizado.



Alimentos

2.900 beneficiarios reciben **tarjeta para la compra de alimentos** con el objetivo de satisfacer sus necesidades básicas de alimentación.

Mezonot

1.670 personas en el interior del país reciben asistencia en alimentos a través de este programa conjunto con AMIA y el Joint.



“A la Fundación Tzedaká que hace que gente como yo, de pocos recursos, pueda acceder a un poco más de alimentos o hacer, tal vez, una torta para nuestros chiquitos, le doy las gracias y un fuerte abrazo de corazón.”

(Sara W, beneficiaria de Asistencia Básica)





Tzedaká
educación

2009

educación

1.321
niños y jóvenes
reciben ayuda.



- **Subsidios de Retención Primaria y Comedor Escolar**
221 familias reciben un subsidio para almuerzos escolares y ayuda para mantener a sus hijos en el sistema escolar.
- **Espacio Joven y Transporte Escolar en el Barrio Tzedaká**
26 niños y jóvenes residentes del Barrio participan de las actividades de desarrollo de inquietudes artísticas e intelectuales en un espacio equipado con computadoras, escritorios, sillones y una mesa de ping pong. Además, la Fundación asumió el costo de traslado de los **26 niños y jóvenes** para asegurar su escolaridad.
- **Subsidios institucionales**
429 beneficiarios consiguieron trabajo a través del **Programa de Empleo Subsidiado (PES)** al que la Fundación realiza aportes para su sostenimiento. También se otorgaron subsidios al **Programa Child Help**, que apoyó a **21 familias**, y a la **Fundación Ariel** - Centro de Empleo, Emprendimientos y Capacitación y otorgó **becas a Akim, Centro Comunitario** para personas con discapacidad mental.



Acción Joven

248 jóvenes de la Red Social Comunitaria y de organizaciones como Amartya, Cimientos, Hecho en Buenos Aires y Novartis Comunidad y derivados desde los CGP y el Municipio de Tigre recibieron capacitación laboral en dos Centros: Capital y Tigre (con el apoyo del Ministerio de Desarrollo Social de la provincia, la Fundación BAPRO y el Municipio de Tigre).

Programa NET de Becas Universitarias

145 jóvenes de todo el país recibieron beca para viáticos, útiles, fotocopias, textos y gastos de estudios universitarios o terciarios; capacitación y encuentros de integración a través de este Programa que la Fundación desarrolla junto al Joint. Los beneficiarios, como contraprestación, realizan tareas voluntarias.

- **Programa Mentoring:** 4 beneficiarios de NET cuentan con un tutor que los guía y provee de contactos para su desarrollo profesional.

Programa IDEA de Inclusión Educativa para Adolescentes

201 jóvenes que cursan estudios secundarios con alto riesgo de deserción escolar recibieron **asistencia económica, apoyo escolar, orientación, integración social y controles de salud.** El Programa cuenta con el apoyo del Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires.



“Quisiera expresarles mi agradecimiento por el apoyo de estos años para alcanzar mi gran meta: el título de arquitecto. Mi más profunda gratitud por haber creído en mí y en tantos otros chicos del resto del país que vieron en el programa la oportunidad de crecer y lograr su meta universitaria.”

(Luis L., beneficiario Programa NET)



Tzedaká
salud

2009

salud

3.798
prestaciones
de salud.



• Banco Comunitario de Medicamentos Refuot

2.943 personas recibieron medicación gratuita para enfermedades crónicas desde el Banco Comunitario de Medicamentos Refuot. Se distribuyeron **90.368 envases de medicamentos** a beneficiarios de toda la Red de Asistencia Comunitaria en todo el país y remedios por un valor de **\$1.100.000** a hospitales, centros de salud y ONG's de toda la República Argentina.

• Entrega de Medicamentos a LeDor VaDor

200 ancianos residentes en el **Nuevo Hogar de Ancianos LeDor VaDor** recibieron **la totalidad de la medicación** que utilizan por un monto de **\$340.000** a través del Banco Comunitario de Medicamentos Refuot.

• Programa de Salud Mental

153 beneficiarios recibieron tratamiento psicológico o psiquiátrico gratuito.

Programa de Prevención del Cáncer Uterino y Mamario

173 mujeres realizaron consulta ginecológica, papanicolau, colposcopia, y mamografías. Todos los casos especiales fueron luego derivados para su tratamiento.

Programa de Asistencia en Salud

Durante el 2009 se otorgaron **13 subsidios** para cubrir intervenciones quirúrgicas, medicamentos o tratamientos especiales. El programa cubre ayudas para personas **-beneficiario o no de las redes de asistencia comunitaria-** que necesiten un tratamiento médico y no puedan afrontarlo.

Campaña de Control Visual

162 adultos se controlaron agudeza visual, presión y fondo de ojos y se realizaron los lentes recetados en los casos necesarios con la colaboración de Fundación Judaica.



“Gracias a la Fundación Tzedaká me estoy recuperando de un transplante de córnea. Nunca se podrán imaginar lo que hay detrás de su ayuda. Mi familia y yo les deseamos salud y felicidad.”

(Clara A, beneficiaria de Tzedaká Salud.)



Programa de Mejoramiento de Viviendas

60 viviendas fueron refaccionadas y mejoradas en el marco del Plan con Entidades Intermedias del Ministerio de Planificación Federal de la Nación: 40 en la primera etapa y 20 más durante el 2009 .

Barrio Tzedaká

12 familias judías -58 personas- que vivían en condiciones de precariedad residen en el **Barrio Tzedaká**, que brinda viviendas dignas a familias con niños en edad escolar. Desde su inauguración en el año 2000, las familias que habitan en el Barrio reciben ayuda y apoyo permanente de la Fundación.

Programa Vivienda

199 familias en riesgo habitacional recibieron subsidios para el pago de alquileres, expensas y servicios o bien para solventar pensiones u hoteles en el caso de personas solas.



“Es muy angustiante ver como día a día y año a año la vivienda que uno soñó se va convirtiendo en un conjunto de ruinas. Ahora me siento mucho más segura, aliviada y protegida”

(Sara B, beneficiaria de Tzedaká Vivienda.)



niñez

1.112
niños y jóvenes
ayudados.



Colonia de Vacaciones

123 chicos y jóvenes de 2 a 17 años, participaron financiados por la Fundación de colonias de vacaciones y campamentos de verano.

Campaña de Salud Visual

182 chicos cursando su escuela primaria participaron de un operativo masivo de control de salud visual y tratamientos posteriores en los casos necesarios.

Campaña de Control Odontológico

86 niños recibieron control de su salud odontológica.



Programa de Salud Infantil

59 chicos se realizaron los controles y estudios necesarios para asegurar su crecimiento saludable.

Programa de Salud Adolescente

118 jóvenes entre 13 y 18 años pasaron por consultas con médicos especialistas en adolescencia, para controles clínicos y para la realización de estudios en casos en que resultara necesario.

Fondo de Emergencia para la Niñez

544 subsidios fueron otorgados para cubrir temas de salud, vivienda o educación para niños.



“Quiero manifestarles el profundo agradecimiento que tengo para con ustedes por estar siempre ayudándome con la crianza y desarrollo de mi hija. Desde el corazón mío y de mi hija: muchas gracias.”

(Jorgelina L., en nombre de su hija, beneficiaria de Tzedaká Niñez)



Tzedaká
vejez

2009

vejez

3.638
ayuda a adultos
mayores.



■ Actividades Especiales de Verano

104 adultos mayores participaron, gracias a subsidios de la Fundación, de salidas semanales al Club Náutico Hacoaj organizadas por el Área de Tercera Edad de Amia.

■ Fondo de Emergencia para la Tercera Edad

643 subsidios para cubrir tratamientos de salud, prótesis dentales, audífonos, ayudas para la vivienda y otras necesidades fueron otorgados mediante este Fondo sostenido a través de la recaudación generada por las Mujeres Solidarias.

■ Cuidados Domiciliarios

222 ancianos con dificultades para su movilidad recibieron cuidados domiciliarios financiados por la Fundación con el fin de evitar su institucionalización y permitir su permanencia en sus domicilios.



■ Programa de Ayuda a Sobrevivientes del Holocausto

463 sobrevivientes participan de este programa que brinda calidad de vida a sus beneficiarios, atendiendo sus necesidades en materia de alimentación, salud, vivienda y cuidados domiciliarios y trabajando en su integración social y comunitaria a través de **12 talleres** permanentes y actividades que los estimulan a mantenerse activos y a extender sus redes sociales.

- El Programa, como modelo de trabajo, fue objeto de una publicación realizada por el equipo profesional del Programa sobre la base de un documento del Dr. Ricardo Iacub. La edición fue solventada por el Ministerio de Desarrollo Social y cuenta con prólogo de la Ministra Alicia Kirchner y fue presentada en la Biblioteca Nacional.

■ Programa de Integración Comunitaria

2.206 beneficiarios participaron de salidas, actividades culturales, recreativas y sociales que tienen como objetivo evitar el aislamiento y extender las redes sociales de los adultos mayores beneficiarios de nuestra Fundación.



*“Cada vez que llego, entro a mi segundo hogar.
Me conocen, me saludan, me sonríen
y me dan esta gratificante sensación
de pertenecer, de sentir la solidaridad,
la adhesión y el respaldo.
Me hace sentir bien. Gracias!”*

(Felix F., participante del Programa de Ayuda a Sobrevivientes del Holocausto)



Tzedaká
Y La Sociedad

2009

Y La Sociedad



■ Donaciones de Medicamentos

Medicamentos por un valor de **\$1.100.00** fueron distribuidos en el año por el Banco Comunitario de Medicamentos de la Fundación a organizaciones sociales, hospitales y centros de salud de todo el país como Los Piletones de Margarita Barrientos, Fundación León (Tucumán), Villa 21/24 de Barracas, Fundación SOS Aborigen (Chaco) y Hospitales en Mendoza, Bahía Blanca y Basavilbaso, entre otros.

■ Donación de ropa, utensilios y libros

A través de Tzedek la Fundación entrega en forma permanente donaciones a organizaciones sociales, hospitales y comedores como el Hospital de Niños, Defensa Civil de Concordia, Alianza Misionera y Cristiana o el Rotary Club.

■ Donaciones a los Hospitales Garrahan y Gutiérrez

La Fundación entregó equipamiento destinado al Servicio de Anestesia del Gutiérrez y tensiómetros destinados al Servicio de Nefrología, consultorios de Hospital de Día y diversas salas de internación del Garrahan.



■ Convenios

La Fundación mantiene convenios programáticos con diferentes organismos para el desarrollo de programas:

- **Ministerio de Planificación Federal, Inversión Pública y Servicios:**
 - Programa de Mejoramiento de Viviendas.
- **Ministerio de Desarrollo Social:**
 - "Promoción Integral de Adultos Mayores" desarrollado en la zona Oeste integrando beneficiarios de Tzedaká y de centros de jubilados cercanos.
 - "Promoviendo Asociatividad": para el desarrollo de una red de grupos voluntarios
 - Apoyo a la edición y presentación de la publicación "Holocausto. Trauma y Vejez: El Programa de Ayuda a Sobrevivientes del Holocausto de la Fundación Tzedaká un modelo de trabajo con población vulnerable"
- **Ministerio de Desarrollo Social - Pcia. de Buenos Aires:**
 - "Programa de Inclusión Laboral Acción Joven", de capacitación en oficios a jóvenes desocupados. Se abrió el primer Centro, en el Partido de Tigre, para 83 jóvenes.
- **Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires:**
 - Talleres IDEA.
 - Apoyo al Centro de Capacitación Laboral para Jóvenes.
 - Programas de Desarrollo del Voluntariado Social
 - Debates y Consensos



"Me complace dirigirme a ustedes a fin de hacerles llegar nuestro reconocimiento y agradecerles una vez más por vuestro sentido solidario. Felicitaciones y que podamos seguir trabajando juntos".

(Fundación Hospital de Pediatría Prof. Juan P. Garrahan)



Tzedaká
Y LA Sociedad

2009

Y LA Sociedad



■ Diálogos de Protección Social

La Fundación Tzedaká, CIPPEC y la Universidad de San Andrés desarrollan encuentros de intercambio entre funcionarios públicos, líderes de la sociedad civil, empresarios, académicos y representantes de organismos internacionales.

■ Foro del Sector Social

La Fundación integra la Comisión Directiva de esta organización que agrupa organizaciones del tercer sector.

■ Convenio con COPINE

A partir de una iniciativa del Banco Comunitario de Medicamentos se comenzó a trabajar para la incorporación como voluntarios de personas con diversas discapacidades.

■ Buenos Aires 2020

La Fundación fue invitada a participar de un proceso de diálogo y consulta para establecer consensos sobre las prioridades de la Ciudad para los próximos 10 años junto a un grupo reducido de organizaciones sociales, empresarias y sindicales.

■ Donación a la Biblioteca Nacional

La Fundación realizó la donación de una importante colección de libros escritos por sobrevivientes del Holocausto que viven en la Argentina.



■ Programa Novartis Comunidad

Se continuó desarrollando el Programa Novartis Comunidad del que la Fundación forma parte junto a Cáritas en la evaluación social y la administración de las donaciones de medicamentos de ese laboratorio.

■ Trabajo Conjunto con Cáritas Buenos Aires

Las áreas de Salud de Cáritas Buenos Aires y la Fundación Tzedaká trabajan en forma articulada, atendiendo necesidades de sus respectivas poblaciones beneficiarias.

■ Convenio UCA – Tzedaká

Ambas instituciones colaboran en el desarrollo de programas de promoción del voluntariado.

■ Red Argentina para la Cooperación Internacionalll

La Fundación fue invitada a sumarse a esta Red Nacional de 27 organizaciones sociales que tienen el objetivo de promover y estimular la Cooperación Internacional para fomentar el desarrollo humano, económico, social y político, y el cuidado medioambiental de nuestro país.



“Hoy con mucha alegría damos las gracias por la donación de gran cantidad de medicamentos para la ciudad de La Quiaca. En nombre de los beneficiarios de estas campañas humanitarias nuestro profundo y sincero MUCHAS GRACIAS!”

(Escuelas de Frontera, Asociación Hermano Sol, Hermana Luna de Asis).



Proyecto “Los aportes de las OSC en la atención a la población vulnerable”

Con el financiamiento de la Dirección General Fortalecimiento de la Sociedad Civil del **Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires**, se desarrolló este programa que permitió enriquecer la mirada de los diferentes actores de las OSC. Se realizaron 4 encuentros con el aporte de experiencias de distintas organizaciones de la Sociedad Civil.

Voluntarios en Red

Se continuó trabajando en el **fortalecimiento de la red de grupos voluntarios de distintas organizaciones pertenecientes a la Comunidad Judía** que trabajan en proyectos de ayuda social.



Programa de Formación y Capacitación de Voluntarios

200 voluntarios que trabajan con mayores en riesgo social participaron en 2009 de encuentros de capacitación y formación financiados por el **Ministerio de Desarrollo Social de la Nación**.

Proyecto “Construyendo Asociatividad”

Concluyendo el proyecto comenzado en 2008 junto a la Dirección Nacional de Políticas de Adultos Mayores del **Ministerio de Desarrollo Social de la Nación**, Tzedaká Voluntariado participó de un encuentro regional en Posadas y de un encuentro de formación con el objetivo de fortalecer una red de grupos y organizaciones de voluntarios mayores del país. Además se continuó desarrollando los contenidos del trabajo de articulación a distancia del proyecto.

Proyecto Huellas

Conjuntamente con la **Universidad Católica Argentina** y con el financiamiento del **Gobierno de la Ciudad de Buenos Aires**, se llevó adelante la última etapa de este proyecto que vincula personas que desearon ofrecerse como voluntarias y organizaciones sociales que necesitaron incorporar voluntarios. **23 organizaciones** pudieron enriquecerse con la incorporación de más de **45 voluntarios**.



“Es muy lindo colaborar, ayudar al que necesita...es un alimento para el alma y es uno el que termina siendo ayudado.”

(Graciela G.)



FORMAS DE RECAUDACIÓN

- Eventos
- Gran Noche Solidaria de la Fundación Tzedaká
- Campañas de Recaudación de Medicamentos
- Tzedek
- Campañas
- Campañas de Marketing Directo

• EVENTOS

• Funciones de Zubin Metha y la Filarmónica de Israel

La Fundación Tzedaká fue nuevamente elegida entre las organizaciones a cuyo beneficio se realizaron los dos Conciertos Solidarios de la Filarmónica de Israel bajo la conducción de Zubin Metha. Los conciertos fueron posibles gracias a una donación.

• Recital de Los Fabulosos Cadillacs

Más de **20.000 personas** participaron de un recital solidario de una de las bandas de rock más importantes del país, realizado a beneficio de Fundación Tzedaká y Cáritas Buenos Aires en el Club Ciudad de Buenos Aires bajo la iniciativa de la Banda y la productora Time For Fun.

Esta actividad no solo implicó una importante recaudación sino que permitió que mayor cantidad de personas conozcan la Fundación y su tarea.

• GRAN NOCHE SOLIDARIA DE LA FUNDACIÓN TZEDAKÁ

• Cena Anual + Tzedaká Futuro

Por quinto año consecutivo, la Fundación realizó en forma simultánea y en salones contiguos, dos eventos de recaudación: la Cena Anual y el evento de Tzedaká Futuro.

La Gran Noche se trasladó a Costa Salguero para brindar comodidad y un marco diferente a los asistentes. El evento se desarrolló el 9 de junio, y contó con la presencia de cerca de **1.500 personas** y el importantísimo apoyo de un gran número de empresas y familias.

• **Cena Anual:** La Cena Anual 2009 se realizó en un ambiente pensado especialmente para fomentar el encuentro, rompiendo con la tradicional formalidad que caracterizaba al evento. En un salón dividido en sectores -identificados por colores representando las áreas de acción de Tzedaká-, con livings, mesas de diferentes tamaños y mucha calidez transcurrió el evento bajo el lema "La crisis nos golpea a todos, pero duele más a los que menos tienen" que contó con la conducción nuevamente de Teté Coustarot.

• **Tzedaká Futuro:** El grupo recaudador Tzedaká Futuro, conformado por 20 jóvenes, organizó la quinta edición de su evento anual, que contó con la asistencia de **500 jóvenes** de entre 18 y 35 años. En un salón pensado por y para los jóvenes, los voluntarios del grupo motivaban a los presentes a adherir al sistema de Membresías, aportes mensuales a través de los cuales 220 jóvenes colaboran con el sostenimiento de jóvenes beneficiarios.





¿Cómo explicarle lo que es una crisis financiera?

La crisis nos golpea a todos, pero duele más a los que menos tienen. Necesitamos contar con tu ayuda.

CON UN APORTE DE US\$ 5.000 PROTEGERÁS UNA FAMILIA CON ALIMENTO, ROPA PARA LA VIVIENDA, MEDICAMENTOS Y EDUCACIÓN POR UN AÑO.

Tzedaká
Fundación de la Comunidad
Judeo Argentina

DONÁ

5ª Campaña Nacional de Recaudación de Medicamentos
20 al 28 de junio de 2009

Quando faltan medicamentos, la salud es cuestión de tiempo.

Vos podés dar vuelta la realidad de miles de personas.

INFO: 0-800-222-REFUOT (7238) - refuot@tzedaka.org.ar - www.tzedaka.org.ar
a cargo de la Fundación de la Comunidad Judeo Argentina

Tzedaká
Fundación de la Comunidad
Judeo Argentina

¿Tenés cosas que ya no te sirven?

¡NO LAS GUARDES! DONALAS

Alfombras, electrodomésticos, juguetes, artículos deportivos, arte, antigüedades, billetes, vajillas, rickshaws y artículos de todo tipo.

Tzedaká es un emprendimiento solidario de la Fundación Tzedaká, de cual recibe los fondos de recaudación que luego se redistribuyen en los locales de Lavalle 3333 y Serrano 333.

Los fondos recaudados se destinan a sus Programas Sociales, como los que ayudan a combatir el hambre, el desempleo, la salud y la educación de miles de personas. No olvidemos a las organizaciones sociales en todo el país.

TZÉDEK!
Emprendimiento Solidario

¡Tened una sensación de crisis en tu hogar cuando que por vos se van a LLAMARLOS!

Tel.: 4866-5433/4

Más información: tzedek@tzedaka.org.ar | www.tzedaka.org.ar

CAMPAÑAS DE RECAUDACIÓN DE MEDICAMENTOS

El Banco Comunitario de Medicamentos Refuot incrementó su recaudación en un 56% en el año 2009. Este logro fue posible gracias a las distintas acciones de recaudación al apoyo de empresas, médicos, particulares e instituciones y a las distintas acciones que se instrumentaron durante todo el año, tales como:

- **Donaciones de Laboratorios:** En el caso de las donaciones de laboratorios y empresas farmacéuticas, fue substancial la continuidad del importante apoyo de Laboratorio Phoenix, que nuevamente donó la totalidad de la medicación de esa empresa que Refuot distribuye entre sus beneficiarios. Roemmers incrementó notablemente sus donaciones al igual que Biotenk, mientras que el apoyo sostenido de Novartis Duncan, Richet, Vannier y otros permiten sostener la tarea del Banco.

- **5ª Campaña Nacional de Recaudación de Medicamentos**
En el mes de Junio se desarrolló en todo el país la 5ª Campaña Nacional de Recaudación de Medicamentos con la participación de cientos de voluntarios, de diversas organizaciones, 288 donantes particulares, 82 médicos, instituciones, laboratorios, empresas, y comunidades- de todo el país.

TZÉDEK

Este programa, originado por el Joint y desde 2008 gestionado integralmente por Tzedaká, recibe donaciones de artículos o mercaderías que se venden en sus dos locales de Serrano 333 y Lavalle 3333. Durante el 2009, Tzédek logró un importante crecimiento tanto por el incremento en el número de donaciones por parte de empresas y personas como en una mejora en las estrategias comerciales. **Tzedek recibe donaciones al 4866-5433/4.**

CAMPAÑAS

Campaña "Honremos a Nuestros Mayores"

Es la iniciativa anual que llevan adelante las Mujeres Solidarias de la Fundación, con el objeto de obtener fondos para el sostenimiento de los Programas de adultos mayores de Tzedaká. En 2009 la recaudación incluyó los aportes de **600 mujeres**, donaciones especiales y el producto de la venta del Libro Aromas & Recuerdos II.

- **Aromas & Recuerdos II:** Con 247 recetas aportadas por donantes de la Fundación, se editó la segunda edición de este Libro de Cocina cuya venta fue destinada de manera exclusiva a los programas de vejez de la Fundación. Con prólogo de las reconocidas cocineras Miriam Becker y Alicia Berger, el libro cuenta con gran variedad de recetas.

Campañas Especiales

Frente al contexto de crisis internacional 2008/2009 sumado al progresivo retiro del financiamiento del Joint, y con datos preocupantes de la economía local, la Fundación inició una campaña extraordinaria para ayudar al sostenimiento de una familia por un año. De igual modo, se realizó una campaña de padrinazgos, con el objetivo de asegurar la permanencia de los niños y jóvenes en los marcos educativos brindándoles además salud y alimento.

Campaña Anual

La Campaña Anual de la Fundación Tzedaká es el vehículo a través del cual empresas y donantes particulares realizan sus aportes a la Fundación más allá de los diferentes eventos y campañas que se desarrollan. Estos aportes resultan fundamentales frente a la necesidad de dar continuidad a la asistencia a miles de familias y ante la finalización en 2009 del financiamiento internacional.

Por quinto año consecutivo, y aún en el contexto de crisis internacional, se renovó el aporte de un donante del exterior que desea permanecer anónimo y cuyo aporte permite la continuidad de muchos de nuestros programas de salud y educación.

Iniciativas Solidarias

Tienen como objetivo posibilitar que, ante un festejo particular, el agasajado y/o sus invitados puedan realizar una donación para compartir su alegría con aquellos que más lo necesitan o bien honrar la memoria de un ser querido a través una acción solidaria.

Internacional

El área continuó trabajando en la realización de contactos con posibles donantes en todo el mundo y la búsqueda de subsidios internacionales. Durante el 2009 se obtuvieron subsidios del Argentinian Jewish Relief Campaign de Boston, del Jewish Children's Day de Londres y un fondo de Help Argentina de Incentivo Escolar. También se realizó un evento recaudador en Washington, y se creó el Volountouring, acciones especiales de voluntariado para extranjeros de visita en el país.

CAMPAÑAS DE MARKETING DIRECTO

Las Campañas Comunitarias buscan fomentar el aporte de los pequeños donantes mediante acciones de marketing directo realizadas en festividades judías. Durante el 2009, las Campañas de Pesaj y Rosh Hashaná sumaron **2.164 donaciones**. La Campaña de Pesaj contó con la colaboración desinteresada de **Fernando Sendra** quien ilustró con su personaje Matías el mensaje de solidaridad.

Hasidim 2009 - from December 11th - 20th

Everyone, from their place in the world, can help thousands of people in Argentina who live in poverty have a happier Hanukkah.

How to help? It's very simple.

You can join the International Friends of Tzedaká Argentine Network, who is like Tzedaká, in different parts of the world, will be opening their doors to Israeli and family to sell their share of work of Fundación Tzedaká and all the share support. It's that simple, combining a gathering with a mission of solidarity.

Because a good cause is always a good reason to get together...

Tzedaká
Fundación de la Comunidad
Judeo Argentina

Brindar · Saludar · Recordar

Tres acciones con algo en común:

Dar

El tiempo de un aniversario, el tiempo de cumpleaños, la celebración de un día especial, el momento de un ser querido. Pero también una nueva forma de compartir todos estos momentos especiales en un acto de solidaridad.

Te estás preparando tévevel, celebrar o festejar, no te olvides de que ahora también tenés la posibilidad de dar.

Iniciativas solidarias,
un programa de la Fundación Tzedaká.

Compartir y celebrar una ocasión especial de honor Tzedaká.
Tel.: 4866-5433 / 4
E-mail: tzedaka@tzedaka.org.ar
www.tzedaka.org.ar

Campaña Comunitaria Pesaj 2009

¡QUE LA BUENAS VAYAN, PERO QUE EL CEREBRO PALETE!

¡La crisis nos golpea a todos, pero duele más a los que menos tienen!

Por eso, en este Pesaj no dejés de recordarnos tu corazón solidario.

Llámanos AHORA al 0810-88-89322 (Tzedaká) y realizá tu donación. También podés hacerlo ingresando a www.tzedaka.org.ar

Tzedaká
Fundación de la Comunidad
Judeo Argentina

Agradecimientos

CONSEJO DE ADMINISTRACIÓN 2009/2011

Presidente: Dario Werthein

Vicepresidente 1°: Enrique Klein

Vicepresidente 2°: Raschi Mehl

Secretario General: David Stalman

Prosecretario 1°: Héctor Mochón

Prosecretario 2°: Julián Racauchi

Tesorero: Gabriel Gvirtz

Protesorero 1°: Ariel Sigal

Protesorero 2°: Mauricio Wior

Consejeros: Gregorio Chodos, Jorge Fainzaig,

Roberto Goldfarb, Sergio Grosskopf, Daniel Liaskowsky,

Silvina Liberman, Marcelo Mindlin, Juan Ofman,

Susana Pitchon (AMIA), Silvia Pruss, Victor Sporn,

Arnoldo Stanislavsky, César Wengrower, Mario Zylberberg

Consejo Asesor: Marcos Aguinis, Bernardo Kliksberg,

Luis Ovsejevich, Norma Werthein.

Ex Presidentes: Juan Ofman, Leo Werthein (Z°L),

Arnoldo Stanislavsky, Marcelo Mindlin.

STAFF 2010

INSTITUCIONAL

Directora Ejecutiva: Mirna Szulmajster

Asistente: Ivana Telias

PROGRAMAS SOCIALES

Directora: Rut Kamenszain

Asistente: Mariela Eidelman

• Tzedaká Familia / Educación:

Directora: Marcela Szuchman

Supervisora: Mariana Vezub

Asistente: Danila Golden

Coordinadoras Centros Tzedaká Familia:

Silvia Arazi, Viviana Bursztyn, Mónica Katzky, Lorena

Korniansky, Daniela Lubber,

Ana Nemenmann, Ana Santcovsky

Coordinadora Programa IDEA: Luciana Lattes

Coordinadora Programa ABC: Mónica Goldstein

Coordinadoras Programa Acción Joven:

Sandra Ismach, Deborah Schmulewitz

Coordinadora Programa NET: Lorena Korniansky

Asistentes: Bianca Cirone, Juan Garagavlia, Myriam

Gartenkrot, Ángela Kuselman, Nicolás Pinus, Ariel

Kejsefman, Marisa Srur, Iris Zitrinovich, Diana Smener

• Tzedaká Mayores:

Directora: Rosa Ana Silberman

Supervisora: Alicia Lobov

Coordinadoras Centros Tzedaká Mayores:

Karin Fridman, Gisela Hermanoff, Laura Efron,

Hilda Lipovestky

Asistentes: Andrea Gomberg, Marisa Dajch,

Mariana Waichman, Mauro Suchodolski

Coordinadoras Programa de Ayuda a Sobrevivientes

del Holocausto: Paola Gelbart, Berta Hecht, Rita Pik,

Natalia Samter, Claudia Vendrov

Asistentes: Deborah Licht, Judith Fridman, Pamela

Polonsky

• Tzedaká Salud:

Directora: Betina Rosental

Farmacéuticos Banco Comunitario de Medicamentos:

Norberto Goldenscher, Mónica Goldin, Fortuna Sananes,

Gustavo Szmulewicz

Asistentes: Diana Fijman, Matias Roldán, Javier Winiar

• Tzedaká Voluntariado:

Directora: Andrea Eiberman

Equipo: Sandra Bernabó, Melina Citwar,

Ariel Gompelewicz.

• Administración de Programas Sociales:

Asistentes: Cynthia Berniker, María Pia Cibrián,

Erika Gotlib

RECAUDACION

• Desarrollo:

Director: Daniel Korin

• Campañas Comunitarias:

Director: Edgardo Att

• Proyectos de Recaudación:

Directora: Cora Taiah

• Internacional:

Directora: Betina Rosental

Equipo de Asistentes: Valeria Gorbato, Sheila Krivopisk,

Roxana Lijovitzky, Fernanda Sued

Tzedek:

Director: Edgardo Att

Encargado: Daniel Yelen

Asistentes: Antonella Avila, Gustavo De Sousa Oliva,

Gustavo Ferrari, Claudio Fernández, Maximiliano Chumba,

Gastón Talner, Andrea Guralnik, Gustavo Kronenberg,

Ariel Lev, Sergio Eladio Silva, Hernán Solotorevsky, Mónica

Sultani, Alejandro Tolchinsky

Comunicación:

Directora: Ruth Heymann

Asistente: Jonatan Nakache

Administración:

Gerente Administrativa: Diana Avruj

Controller: Pedro Gecik

Contaduría: Patricia Semrik

Tesorería: Laura Medin

Asistente: Ana María Rabin, Rinat Sclover

Sistemas: Claudio Kracovsky

Equipo de Asistentes: Marta Gorbatin, Guido Guzmán,

Paula Namios, Mariano Smener.

Empresas grandes donantes de la Fundación Tzedaká:



CREDIT SUISSE



Aeromar; Alhec Group; Banco Galicia; Banco Meridian; Banco Patagonia; Bank Hapoalim; Barclays Wealth; Baylac Wasserman Group; Biotenk; Braku S.A.; Cabrales S.A.; Chacofi S.A.; Clariden Leu; Cooperativa Concred; Credilogros Compañía Financiera S.A.; Design Suites & Towers; EPM, Gustavo Quiroga; Errecondo, Salaverri, Dellatorre, Gonzalez y Burgio Abogados; Estudio Tsya; Estudio Zang Bergel y Viñes; Film Suez; Gems Investments; Giovanazzo S.A.; Grupo Discount Bank; Ituran de Argentina S.A.; Jean Pierre; La Caja ART S.A.; Laboratorio Duncan; Laboratorio Elea; Laboratorio Richet; Laboratorio Roemmers; Melia Buenos Aires; Mirabilla Palermo; Multifinanzas Compañía Financiera; Nuverse Advisors Llc; Pesia S.R.L.; Rotadyne Argentina; Safra National Bank; Sanatorio Güemes; Seipac S.A.; Grupo Simpa S.A.; Standard Bank; Swiss Medical; Tarshop; Tradition Arg S.A.; Unicambio; Veintirés; Visa; Worldtex de Tiksatex S.A.

Grandes donantes de la Fundación Tzedaká:

Locales: Cissab, Fundación Federico Deutsch Jack Yael.

Internacionales: Argentinean Jewish Relief Campaign of Boston (Estados Unidos); Vehavta (Canadá).

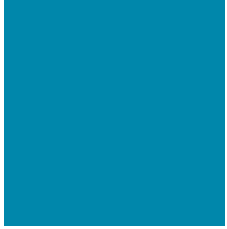
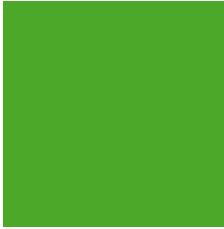
Instituciones que participan y colaboran con la Red de Protección Social de la Fundación:

AMIA, Bet Hilel, Bialik, Club Náutico Hacoaj, Comunidad Sur, DAIA, ICUF, Jabad Lubavitch, Javurá Judaica, Lamroth Hakol, Macabi, Escuelas Técnicas ORT, Escuela Scholem Aleijem, Sherit Hapleitá, Sociedad Israelita del Oeste.

Instituciones que colaboran con los eventos y acciones de la Fundación:

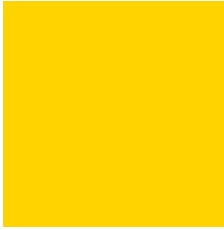
AMIA; Bahía Blanca - Asoc. Isr; Bet Hilel; Bialik; Cass La Plata; Cassa Ces; Córdoba - A.I. Asist. Soc. Com.; Corrientes - S.C.I. S. Aleijem; Guemilut Hasadim; Hogar Beit Sion Douer; Icufr; Jabad Abasto; Jabad; Belgrano; Jabad Palermo; Jabad Villa Crespo; Jabad Villa del Parque; Jabad Zona Oeste; Javurá; Kehila San Martin; Lamroth Hakol; Macabi; Mar Del Plata - Suim; Mendoza - Soc. Isr. Ben.; Moisés Ville - Com. Mut. Isr.; Natan Gesang; ORT; Osfa; Paraná Ciudad; Rosario - Asoc. Isr. Ben.; Santa Fe - Com. Isr. Scholem; Sio; Sucath David; Comunidad Sur; Tucumán - Soc. Union Isr.; Tzedaká Jabad; Bet El; Ccrai; Colegio Aletheia; Colegio Beth; Colegio Martin Buber; Colegio Tarbut; Colegio Weizman; Colegio Yeshurun; Escuela Hebrea Dr. Herzl de Bahía Blanca; Escuela Integral de Tucumán Soc.; Escuela J.N. Bialik de Rosario; Escuela Lahaduth de Moises Ville; Escuela Marc Chagall; Escuela Natan Gesang; Escuela Sarmiento; Escuela Superior de Comercio Carlos Pellegrini; Escuela Tel Aviv; Escuela Toratenu; Fundación Steps; Instituto Génesis; Instituto Senderos; Irte; J.N. Bialik Santa Fe; Los Luceros; Nueva Escuela Argentina 2000; Amex; Beit Israel; Benei Tikva; Bria; Cami; Cáritas Asunción de La Virgen; Cáritas Parroquial- Parroquia Santa Lucía de Palermo; Casa del Niño Santa Teresita de Zárate; Centro Médico Taquini Cissab; Cittao; Club de Campo Hacoaj; Club Náutico Hacoaj; Club Social y Deportivo Malvicino de Zárate; Comedor Los Piletos - Fundación Margarita Barrientos; Copine; Country El Sosiego; Dor Jadesh; Ejercito de Salvación; Federación Argentina de Cardiología; Fundación El Pobre de Asis; Fundación Judaica; Fundación León; Fundación Tcnl R. Cornell; Hias Latam; Hillel Argentina; Hogar de Ancianos LeDor VaDor; Iglesia San Andrés; Instituto Aguilar; JAG; Legión de la Buena Voluntad; Mishkan; Or Jadesh; Puertas de Sion; Templo de Paso; Tzavta - Banco De Medicamentos; Tzedek; Voluntarios en Red - Hacoaj; Voluntarios en Red - Hebraica; YMCA.

La colaboración y apoyo de los miles de donantes individuales, empresas e instituciones de la Argentina y de todo el mundo, sumados al trabajo de cientos de voluntarios, hacen posible la tarea que realiza la Fundación Tzedaká.



Tzedaká

Fundación de la Comunidad
Judeo Argentina



Av. Santa Fe 1821, 3º piso (C1123AAA)

Buenos Aires, Argentina

Tel.: (011) 5237-4000

info@tzedaka.org.ar

www.tzedaka.org.ar